

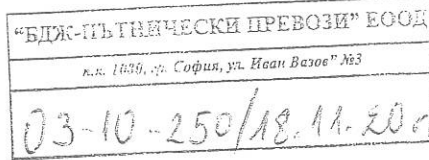


Поръчки Пътнически превози <tenderspp@bdz.bg>

Ориентировъчна оферта във връзка с Покана № 03-10-250/13.11.20г. за участие в пазарна консултация във връзка с чл. 44, ал. 1 от ЗОП с цел определяне на прогнозната стойност на обществена поръчка с предмет: „Доставка на 70 броя системи за регистриране и з

1 message

Simex-Trans <simex-trans@simex.cz>
Reply-To: Simex-Trans <simex-trans@simex.cz>
To: tenderspp@bdz.bg



Tue, Nov 17, 2020 at 3:18 PM

Добър ден,

Във връзка с Покана № 03-10-250/13.11.20г. за участие в пазарна консултация във връзка с чл. 44, ал. 1 от ЗОП с цел определяне на прогнозната стойност на обществена поръчка с предмет: „Доставка на 70 броя системи за регистриране и записване на данни тип Teloc 4000, производство на Hasler Rail, за електрически локомотиви серии 43, 44, 45 и 46200, собственост на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД“ приложено изпращаме наша ориентировъчна оферта № XX-206/17.11.2020г.

Поздрави,

Yordanka Stoeva
“SIMEX-TRANS” EOOD
mob.+359 888622603
tel./fax.: +359 32 682876
www.simex.cz



Oferta_TELOC 4000_orientirovuchna.pdf
2700K



"СИМЕКС-ТРАНС" ЕООД

бул. „Освобождение“ №3
комплекс „SPS“, офис 323, 4023 Пловдив
E-mail: simex-trans@simex.cz http://www.simex.eu

tel. (00359 32)682876, fax (00359 32)682876



ДО

г-н Любен Нанов - Управител
г-н Велик Тонев - Прокурис
„БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД
ул. „Иван Вазов“ № 3, гр. София
e-mail: tenderspp@bdz.bg

№ Ваш /
03-10-250/13.11.20г.

№ Наш
ХХ-206

гр. Пловдив
17.11.2020г.

Относно: Ориентировъчна оферта във връзка с Покана № 03-10-250/13.11.20г. за участие в пазарна консултация във връзка с чл. 44, ал. 1 от ЗОП с цел определяне на прогнозната стойност на обществена поръчка с предмет: „Доставка на 70 броя системи за регистриране и записване на данни тип Telos 4000, производство на Hasler Rail, за електрически локомотиви серии 43, 44, 45 и 46200, собственост на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД“.

Уважаеми г-н Нанов, г-н Тонев,

Във връзка с Покана № 03-10-250/13.11.20г. за участие в пазарна консултация във връзка с чл. 44, ал. 1 от ЗОП с цел определяне на прогнозната стойност на обществена поръчка с предмет: „Доставка на 70 броя системи за регистриране и записване на данни тип Telos 4000, производство на Hasler Rail, за електрически локомотиви серии 43, 44, 45 и 46200, собственост на „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД“, предлагаме на вниманието Ви следната ориентировъчна оферта за:

Доставка на система за регистриране и записване на данни
тип Telos 4000 (комплект), производство на Hasler Rail,
за електрически локомотиви серии 43, 44, 45 и 46200 - 70 броя

1. ЦЕНОВА ОФЕРТА

№ по ред	Описание на артикул, услуга	Кол. Бр.	Ед.цена	Обща цена
			Лв/ бр., без ДДС	Лв, без ДДС
1.1.	Система за регистриране и записване на данни TELOS 4000 (комплект) -ХАРДУЕР и СОФТУЕР,	70	33 386,00	2 337 020,00

Офис в София:

1784 София, бул. „Цариградско шосе“ №133,
„Бизнес иновационен център – изот“ АД“, офис 610
тел./факс +359 2 820 2505, e-mail: simex-trans.sofia@simex.cz

Office in Czech Republic:

SIMEX Ltd. V zářezu 902/8, 158 00 Praha-5,
tel. +420 244 462 482, e-mail: simex@simex.cz

Задължено на основание Регистрант 2016/629



"СИМЕКС-ТРАНС" ЕООД

бул. „Освобождение“ №3
комплекс „SPS“, офис 323, 4023 Пловдив
E-mail:simex-trans@simex.cz http://www.simex.eu



tel. (00359 32)682876, fax (00359 32)682876

отговарящи на Техническите изисквания и Техническата спецификация от Поканата, съдържащи: Захранваща и главна платки, GPS и карта за серийни връзки, DI, AI и AO интерфейсни карти, карта за тахиметрия, периферни устройства (генератори на импулси, сензори, конекторни двойки, антена) и софтуерен инструмент за поддръжка на Hasler-SG.			
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--	--	--

1.2.	УПРАВЛЕНИЕ НА ПРОЕКТИ И ОБЩ ИНЖЕНЕРИНГ	1	27850,00	27 850,00
------	-----------------------------------------------	---	----------	-----------

1.3.	УСЛУГИ	Кол.	Ед. цена Лв., без ДДС	Обща цена Лв., без ДДС
1.3.1	Динамичен тест в помещенията на клиентите (в BG), поддръжка на устройството за статични тестове, двудневен тест (максимум 20 часа), включително пътни разходи (супервайзер). (Допълнително : 1 200 евро/ден, ако е необходимо)	1	17 700,00	17 700,00
1.3.2	Обучение на клиенти чрез онлайн уроци. Общо обучение на екип за поддръжка и експлоатация (за 12 - 15 души на Възложителя) по двустранно подписана Програма за обучение -1 ден. Обучението се извършва на английски език.	1	9 530,00	9 530,00

ОБЩО ЦЕНА : 2 392 100,00 лв, без ДДС
ЕДИНИЧНА ЦЕНА: 34 172, 86 лв / бр., без ДДС

Цените са : без ДДС, DDP складове на Възложителя в градовете София, Г.Оряховица и Пловдив съгласно INCOTERMS 2010, включително всички разходи по опаковка, транспорт, засраховка, мито и пр.

В цената е включена стандартната документация на HaslerRail AG.

Документацията съдържа :

- 2D контурен чертеж и 3D модел
- Техническо / функционално описание или спецификация на системата
- Електрически схеми
- Бележка за издаване на софтуер.

Всички документи ще бъдат доставени на английски език.

В цената не са включени специфични за проекта типови тестове. Също така не са включени омологация или сертификация от отговорния орган или служба.

Офис в София:

1784 София, бул. „Цариградско шосе“ №133,
„Бизнес иновационен център – изот“ АД“, офис 610
тел./факс +359 2 820 2505, e-mail: simex-trans.sofia@simex.cz

Office in Czech Republic:

SIMEX Ltd. V zářezu 902/8, 158 00 Praha-5,
tel +420 244 462 482 e-mail: simex@simex.cz

Възложено на основание Регламент 2016/679



"СИМЕКС-ТРАНС" ЕООД

бул. „Освобождение“ №3
комплекс „SPS“, офис 323, 4023 Пловдив
E-mail:simex-trans@simex.cz http://www.simex.eu

tel. (00359 32)682876, fax (00359 32)682876



1А/ Допълнителни ОПЦИИ (по избор на Възложителя) :

Поз.	Описание на изделието	К-во	Ед. цена EUR	Обща цена EUR
1А.1	Преводи на конкретни документи (на български език)	1	8 180,00	по избор
1А.2	РАМ Доклад за надеждност съгласно QM385	1	13 620,00	по избор
1А.3	Анализ на пожар и дим Ще се използва шаблон за списък UNIFE.	1	13 620,00	по избор
1А.4	Декларация за материал Ще се използва шаблон за списък UNIFE.	1	13 620,00	по избор
1А.5	FAI Първа проверка на артикул в Берн или Прага (макс. 2 дни)	1	13 620,00	по избор
1А.6	EVA + Desktop Артикулен номер 5.2621.078 / 02 Софтуер за анализ на данни TELOC за оценка на ETCS и национални данни.	1	10 620,00	по избор

Забележка: Всички документи ще бъдат доставени на английски език

2/ СРОКОВЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ на услуги и на ДОСТАВКИ:

2.1./ Обучение на 6 специалисти на БДЖ онлайн – до 4 седмици след подписване на договора и извършено авансово плащане;

2.2./ Доставка на Първата система – до 20 седмици от подписване на договора и извършено авансово плащане;

2.3./ Монтаж на първата система – задължение на Възложителя (ориентировъчно според практиката за около 14 дни);

2.4. / Настройки и пускане в експлоатация на Първата система от един специалист на Хаслер - 14 дни след уведомлението за монтаж;

2.5./ Доставка на останалите 69 системи - на три партии (10 + 25 + 34 бр.), след пускането в експлоатация на Първата система, нейното заплащане и заплащане на извършените услуги, както следва:

Офис в София:

1784 София, бул. „Цариградско шосе“ №133, 3026/679
„Бизнес иновационен център – изот“ АД“, офис 610
тел./факс +359 2 820 2505, e-mail: simex-trans.sofia@simex.cz

Office in Czech Republic:

SIMEX Ltd. V zářezu 902/8, 158 00 Praha-5,
tel. +420 224 160 100



"СИМЕКС-ТРАНС" ЕООД

бул. „Освобождение“ №3
комплекс „SPS“, офис 323, 4023 Пловдив
E-mail: simex-trans@simex.cz http://www.simex.eu

tel. (00359 32)682876, fax (00359 32)682876



2.5.1. Първа партида – 4 седмици след пускането в експлоатация и заплащане на Първата система. Заплащане до 30 дни след доставката.

2.5.2. Втора партида – 2 седмици след заплащане на първата партида. Заплащане до 30 дни след доставката.

2.5.3. Трета партида – 2 седмици след заплащане на втората партида. Заплащане до 30 дни след доставката.

Общ срок за изпълнение на договора : 13 месеца от подписване на договора с приложена към него двустранно подписана Техническа спецификация, съдържаща функционална спецификация и конфигурация на системата, хардуерна конфигурация и софтуерни изисквания на системата.

Забележка: всяко забавяне на изпълнение от страна на Възложителя води до реципрочен продължаване сроковете по т.2.

3/ ТЪРГОВСКИ УСЛОВИЯ

3.1. Начин на плащане:

3.1.1. Чрез прехвърляем акредитив или

3.1.2. По банков път по схемата:

-Авансово плащане до 20 % от стойността на договора – до 15 дни след подписване на договора (срещу банкова гаранция, застраховка или депозит) и

-Отложено плащане до 30 дни след подписване на приемателно –предавателни протоколи за извършени доставки по партиди и услуги.

Забележка: всяко забавяне на изпълнение от страна на Възложителя води до реципрочен продължаване сроковете по т.3.1.2.

3.2. Гаранционен срок:

3.2.1. До 24 месеца след въвеждане в експлоатация

3.2.2. Но не повече от 32 месеца от доставката.

3.3. Документи с доставката от производителя:

- Сертификат за качество;
- Сертификат за произход;
- Декларация за съответствие;
- Гаранционна карта;
- Ръководство за експлоатация;
- Ръководство за поддръжка;
- Ръководство за оценяване .

3.4. Валидност на офертата: до 31.05.2021 г.

С уважение:

/инж. Митко Керанов - Директор/



Офис в София:

1784 София, бул. „Цариградско шосе“ №133,
„Бизнес иновационен център – изот“ АД“, офис 610
тел./факс +359 2 820 2505, e-mail: simex-trans.sofia@simex.cz

Office in Czech Republic:

SIMEX Ltd. V zářezu 902/8, 158 00 Praha-5,